

Televizijsko obraćanje Visokog predstavnika Paddy Ashdowna građanima Bosne i Hercegovine

Dobro veče,

Večeras vam želim saopštiti koji su to ciljevi koje, po mom mišljenju, možemo zajednički postići, zato što imate pravo znati šta od mene možete očekivati.

Ja sam u vašoj službi u istoj onoj mjeri koliko sam i u službi međunarodne zajednice.

Tokom prethodna tri dana obišao sam sve krajeve Bosne i Hercegovine i upoznao se sa ljudima iz svih zajednica.

Moj prvi utisak je bio da ste mnogo toga već postigli.

Bosna i Hercegovina je na više načina doživjela nevjerovatnu transformaciju u odnosu na situaciju koju sam zatekao kada sam prvi put u ovu zemlju došao, tačno prije deset godina. Nema više silovanja i ubijanja. Ljudi se slobodno kreću. Stotine hiljada izbjeglica se vratilo na svoja ognjišta. Hiperinflaciju su zamijenile stabilne cijene. Neka preduzeća već nude nova radna mjesta, bez obzira na sve probleme.

Prešli ste dug put od rata do mira.

Ali još uvijek smo veoma daleko od moderne evropske države.

Potrebno je uraditi još mnogo toga. A vrijeme nije na strani Bosne.

Naša privreda je još uvijek isuviše ovisna o stranoj pomoći.

Zbrka političkog sistema još uvijek nije sređena.

Kriminal i korupcija su postali uobičajeni.

Bogati i oni sa dobrim vezama suviše često izmiču pravdi.

A nesrazmjerno velika birokratija i gomile zakonskih propisa u BiH odvrćaju ulaganja i poslove koji su ovoj zemlji očajnički potrebni.

Nije nikakvo čudo što bi neki od studenata sa kojima sam se susreo proteklih dana radije pokušali pronaći svoju priliku u inostranstvu, nego što bi ostali ovdje.

Mi moramo ubrzati provedbu reforme ukoliko Bosna i Hercegovina ne želi da zaostane za drugima.

Da li ćemo to postići, i kako, ne zavisi od mene, nego od vas.

U posljednjih nekoliko dana ljudi su mi rekli da žele isto ono što žele i svi drugi ljudi na svijetu:

Vladavinu prava da ih štiti.

Dobar posao i otvorene mogućnosti za svoju djecu.

Solidno obrazovanje, zdravstvenu zaštitu i penzije.

To su takođe i moji prioriteti.

Prvo zakonitost, zatim zaposlenje – kroz reformu.

Zakonitost, zbog toga što vaša sigurnost, zaposlenje i demokratija zavise od toga.

Zaposlenje, zbog toga što je to put ka samopoštovanju i pristojnoj budućnosti za djecu BiH.

I reforma, jer bez promjena nema ni budućnosti. Ako ostanemo gdje smo sada, nećemo uspjeti.

Reforma znači raditi na stvaranju nezavisnog i nekorumpiranog

sudstva i policije.

Znači, raditi na transformaciji staromodne i propale državne ekonomije u ekonomiju koja će omogućiti zaposlenje u modernom svijetu.

A to opet znači razvijanje sposobnosti bosanskih građana tako da možete naći zaposlenje i upravljati vlastitim životom.

Ne, ne želim se pretvarati i tvrditi da će sve to biti brzo i lako. Reforma će biti teška.

Dugovi Bosne i Hercegovine rastu, a međunarodna pomoć opada. Uspjeh neće doći lako. Možda će se za neke situacija i pogoršati, da bi se onda počela poboljšavati za sve.

Bosna i Hercegovina se nalazi na raskrsnici puteva.

Jedan put vraća na podjelu i politiku sukoba na etničkoj osnovi. To je put u bosanski geto. Zemlju koju investitori izbjegavaju, u kojoj međunarodna zajednica ne pokušava graditi, već samo držati nestabilnost pod kontrolom. Izoliranu i samu, van evropskih integracija.

Drugi put vodi ka zreloj demokratiji gdje nema potrebe za ljudima poput mene. To je put ka reformi, put koji otvara vrata investicijama i novoj budućnosti za djecu u BiH. To je put za integraciju u Evropu.

U oktobru će se izbori održati širom Bosne i Hercegovine, i dozvolite mi da vas podsjetim da rok za registraciju ističe 18. juna – za manje od tri sedmice. Ako se ne registrujete, ne možete ni glasati.

Nije mi posao da se uplićem u izbore.

Ali mi je zato posao da promoviram demokratiju.

Dakle, reći ću vam samo dvije stvari.

Prvo, molim vas, izađite na glasanje. Jer svaki glas je jedna

komponenta za izgradnju budućnosti BiH. Ne glasati znači riskirati da Bosna i Hercegovina ostane zarobljena u prošlosti.

Drugo, apelujem na vas da glasate za nadu, a ne za strah. Glasajte za budućnost, a ne za prošlost. Glasajte za reformu, a ne za nastavak istog. Jer, ako se u ovoj zemlji ne provedu reforme, osudićete svoju djecu na siromaštvo ili emigraciju.

Ukoliko BiH ne smogne hrabrosti da se promijeni, i humanosti da prevaziđe mržnju, nema budućnosti za vašu djecu. To je jednostavno tako.

Dakle, moj cilj je sljedeći. Da radim skupa s vama kako bismo izveli Bosnu i Hercegovinu na put prema državnosti i Evropi.

Da BiH bude zemlja koja se bori protiv kriminala i korupcije. Zemlja u kojoj će marljivost i talenat biti nagrađeni. Zemlja u kojoj mladi mogu graditi svoju budućnost, umjesto što odlaze u inostranstvo.

Dozvolite da ponovim: ovo se neće desiti brzo, niti će biti jednostavno.

Ne kažem da će već sutra biti posla i izobilja.

Ja vam čak ne mogu obećati ni da sâm neću praviti greške.

Ali vam mogu obećati sljedeće:

Da ću s vama danonoćno raditi kako bismo ovoj zemlji dali novu šansu;

a protiv kriminalaca i oportunisti koji su uništili deceniju vašeg života.

Da nisam vjerovao da možemo uspjeti, ne bih ni prihvatio ovaj posao.

Ovo je prelijepa zemlja. Ona ima isto toliko talenata i potencijala koliko i svaka druga zemlja u Evropi.

Ja vjerujem u Bosnu i Hercegovinu, i vjerujem u vas. Ali ono što je zaista važno je da vi sami vjerujete u sebe.

Jer ako vjerujete, bez obzira na to koliko će vam vremena trebati, uvjeravam vas da ćete uspjeti.